Phonocar

MultiMEDIA
Details that make the difference, since 1972



05961

INTERFACCIA VIDEO HDMI
HDMI VIDEO INTERFACE
PLUG&PLAY



AUDI

MMI 3G/3G+ system with 7" display
3 Basic system with 6.5" display

A4 (Typ 8K) 2009-2017, A5 (Typ B8) 2009-2017,
A6 (Typ C6/C7) 2008-2017, Q5 (Typ B6) 2009-2017,
Q7 (Typ 4L) 2009-2017, A8 (Typ D4) 2008-2017

Istruzioni di montaggio **IT**
Installation instructions **EN**
Instructions de montage **FR**
Montageanleitung **DE**
Instrucciones para el montaje **ES**

03/2019







IT

L'interfaccia Phonocar 05961 consente l' ingresso HDMI e telecamera sullo schermo OEM.
Grazie a questa mini interfaccia plug&play è possibile utilizzare il tuo dispositivo Apple o Android sfruttando la funzione mirror del display del tuo smartphone direttamente sullo schermo originale. Ingressi per telecamera anteriore e posteriore aftermarket di serie.

APPLICAZIONE

Per auto Audi con MMI 3G/3G+ con bassa o alta risoluzione del display.

INCLUSI NEL KIT :

Interfaccia Phonocar 05961, cablaggio auto.

PRIMA DELL'INSTALLAZIONE

Leggere con attenzione il manuale prima dell'installazione. E' necessario essere in possesso di conoscenze tecniche per procedere all'installazione.Il luogo di installazione deve essere privo di umidità e al riparo da fonti di calore,.Il produttore è sollevato da ogni responsabilità circa l'installazione del prodotto.

SUPPORTO

Nell'intento di fornire al cliente soluzioni rapide e adeguate in caso di problemi tecnici, si prega di fornire il maggior numero di informazioni possibili, in caso di richiesta di supporto.

Per maggiori informazioni: phonocar.com

EN

The interface 05961 allows HDMI & Camera input to the OEM screen.
This plug and play Mini interface adds HDMI to connect your Apple or Android device, allowing you to mirror your smartphone display on the vehicle's original screen. Inputs for front and rear aftermarket cameras also come as standard with the Mini.

APPLICATION

For Audi vehicles with MMI 3G/3G+ with low or high resolution screen.

KIT INCLUDES

Phonocar 05961 Interface, vehicle Harness.

PRIOR TO INSTALLATION

Read the manual prior to installation .
Technical knowledge is necessary for installation.
The place of installation must be free of moisture and away from heat sources. Phonocar Spa cannot be held responsible for the installation of this product.

TECHNICAL SUPPORT

Phonocar Spa want to provide a fast and suitable resolution should you encounter any technical issues. With this in mind, when contacting Phonocar Spa, try to provide as much Information as possible. This will speed up the process and help usto help you.

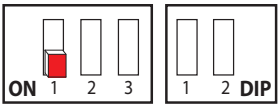
For more information go to: phonocar.com

DIP SWITCH settings • Impostazioni DIP SWITCH

IT ATTENZIONE: Effettuare le impostazioni DIP SWITCH con l'interfaccia scollegata.

EN ATTENTION: Make the DIP SWITCH settings with the interface disconnected.

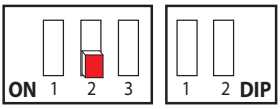
DIP 1



IT Con retrocamera OEM **(ON: YES OFF:NO)**

EN With OEM reverse camera **(ON: YES OFF:NO)**

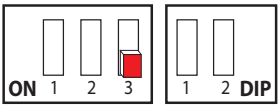
DIP 2



IT Con front. camera AFTERMARKET **(ON: YES OFF:NO)**

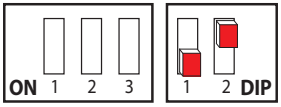
EN With aftermarket front camera **(ON: YES OFF:NO)**

DIP 3



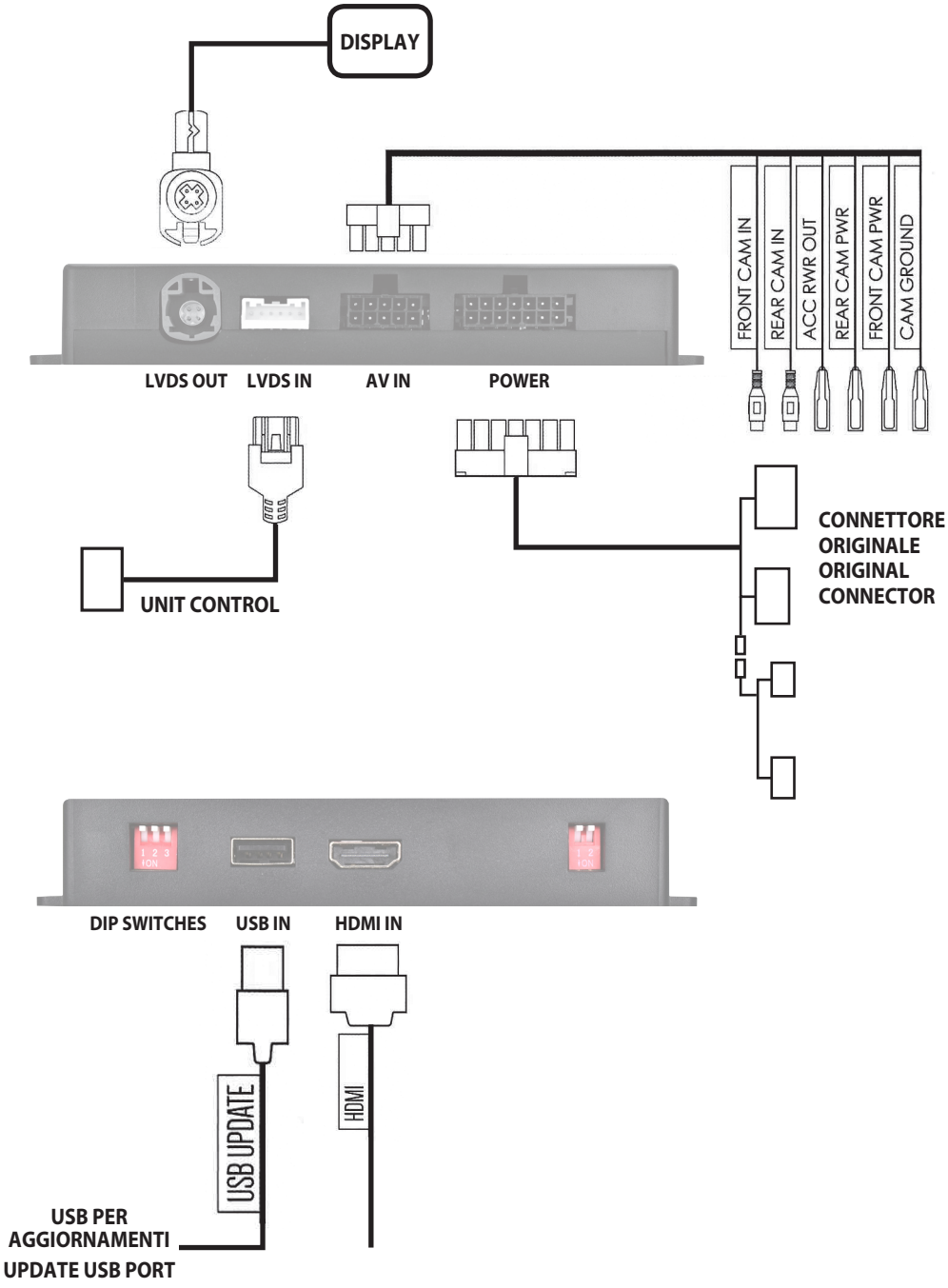
IT Con retrocamera aftermarket **(ON: YES OFF:NO)**

EN With aftermarket reverse camera **(ON: YES OFF:NO)**



IT **DIP 1** Bassa Ris. 400 x 240 - **ON**
Alta Ris. 800 x 480 - **OFF**
DIP 2 Nuovo Fakra A - **ON**
Nuovo Fakra B o Vecchio Fakra **- OFF**

EN **DIP 1** Low Res. 400 x 240 - **ON**
High Res. 800 x 480 - **OFF**
DIP 2 New Fakra A - **ON**
New Fakra B or Old Fakra **- OFF**


DISPLAY
FRONT CAM IN
REAR CAM IN
ACC RWR OUT
REAR CAM PWR
FRONT CAM PWR
CAM GROUND
LVDS OUT
LVDS IN
AV IN
POWER
UNIT CONTROL
CONNETTORE ORIGINALE
ORIGINAL CONNECTOR
DIP SWITCHES
USB IN
HDMI IN
USB UPDATE
HDMI
USB PER AGGIORNAMENTI
UPDATE USB PORT

IT
PULSANTE DI CONFIGURAZIONE



① MMI Tipo I (Pulsante RETURN)
② MMI Tipo 2 (Pulsante BACK)

ACCESSO HDMI
Selezionare AUX In dall'elenco delle sorgenti multimediali. Per attivare l'ingresso Aux è necessario collegare un cavo AMI fino a 3,5mm Aux alla presa AMI.
Premere **RETURN/BACK** per 2 secondi per passare dallo schermo OEM allo schermo Phonocar Multimedia HDMI.



Avviso video in movimento - 16 km/h
Premere 2 volte **RETURN/BACK** per disattivare l'avviso video in movimento.
ACCESSO TELECAMERA POSTERIORE E ANTERIORE
Da entrambe le modalità HDMI o OEM
1. Selezionare la retromarcia per attivare la retrocamera
2. Deselezionare la retromarcia per passare alla telecamera anteriore after market (se il DIP 2 è su ON). Premere 2 volte **RETURN/BACK** per disattivare l'avviso video in movimento.



Accesso telecamera anteriore "
Premere 2 volte **BACK/RETURN** per 2 secondi per accedere alla visualizzazione telecamera anteriore (se DIP 2 è su ON).
Visualizza il numero di versione
Premere **RETURN/BACK** per 8 secondi per accedere alle Informazioni sul firmware.

EN
BUTTON CONFIGURATION



① MMI Type I (RETURN Button)
② MMI Type 2 (BACK Button)

HDMI ACCESS
Select AUX In from the Media source list. An AMI to 3.5 mm Aux cable will need to be connected to the AMI socket in order to activate the Aux input.
Hold **RETURN/BACK** button for 2 seconds to switch between OEM screen and Phonocar Multimedia HDMI screen.



Video In Motion Warning - 16 km/h
Double press **RETURN/BACK** button to disable the video in motion warning message
REAR AND FRONT CAMERA ACCESS
From either HDMI mode or OEM mode
I . Select reverse gear for reverse camera
2. Deselect reverse gear - will go to after market front camera (if DIP 2 ON) To cancel front Camera Drive over 16 km/h or double press **BACK/RETURN.**



Front Camera Access
Double press **BACK/RETURN** Button for 2 seconds to enter the front camera screen (if DIP 2 is ON)
View Version Number
Hold **RETURN/BACK** button for 8 seconds to enter firmware information Screen







FR

L'interface 05961 permet de rajouter une entrée HDMI et une entrée caméra sur l'écran OEM
Grace au HDMI, vous pouvez utiliser votre dispositif Apple ou Android directement sur l'écran d'origine, ceci en exploitant la fonction miroir de l'afficheur du smarthphone.
Entrées d'origine pour caméras avant et de recul deuxième monte.

APPLICATION

Pour véhicules Audi avec MMI 3G/3G+ à basse ou hate résolution de l'écran.

INCLUS DANS LE KIT

Interface Phonocar 05961, câblage pour véhicule

AVANT L'INSTALLATION

Lire attentivement cette notice avant toute installation. L'installation doit être faite par du personnel spécialisé. Le lieu d'installation doit être sec et à l'abri des sources de chaleur. Le producteur n'a aucune responsabilité concernant l'installation du produit.

ASSISTANCE TECHNIQUE

Dans le but de fournir des solutions rapides et appropriées en cas de problèmes techniques, nous vous invitons à nous donner autant d'informations possibles, lors de la demande d'assistance.

Pour plus d'informations: phonocar.com

DE

Das Phonocar Interface 05961 ermöglicht den HDMI- und Kamera-Eingang auf dem OEM-Bildschirm.
Dank diesem Mini-Plug&Play-Interface können Sie Ihr Apple- oder Android-Gerät über die Spiegelfunktion des Displays Ihres Smartphones direkt auf dem Originalbildschirm bedienen.
Kamera-Eingänge für aftermarket Frontal- und Rückfahrkameras sind serienmäßig.

ANWENDUNG

Für Audi-Fahrzeuge mit MMI 3G/3G+ mit niedriger oder hoher Bildschirmauflösung.

IM LIEFERUMFANG ENTHALTEN:

Phonocar Interface 05961, Fahrzeugverkabelung.

VOR DER INSTALLATION

Lesen Sie diese Anleitung vor der Installation sorgfältig durch. Der Aufstellungsort muss frei von Feuchtigkeit und vor Wärmequellen geschützt sein, und der Hersteller ist von jeglicher Verantwortung für die Installation des Produkts befreit.

TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG

Um bei technischen Problemen schnelle und angemessene Lösungen zu finden, bitten wir Sie, bei Supportanfragen so viele Informationen wie möglich zur Verfügung zu stellen.

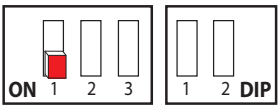
Für weitere Informationen: phonocar.com

Réglages DIP SWITCH • DIP SWITCH einstellungen

FR ATTENTION: Effectuer les réglages DIP SWITCH avec l'interface déconnectée

DE WARNUNG : Nehmen Sie die Einstellungen des DIP-SWITCH vor, wenn das Interface getrennt ist.

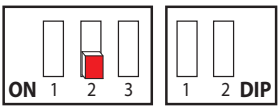
DIP 1



FR Avec camera de recul OEM **(ON: YES OFF:NO)**

DE Mit OEM Rückfahrkamera **(ON: YES OFF:NO)**

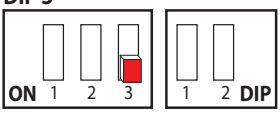
DIP 2



FR Avec camera avant deuxième monte **(ON: YES OFF:NO)**

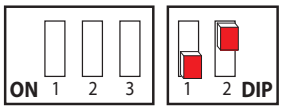
DE Mit AFTERMARKET Front-Kamera **(ON: YES OFF:NO)**

DIP 3



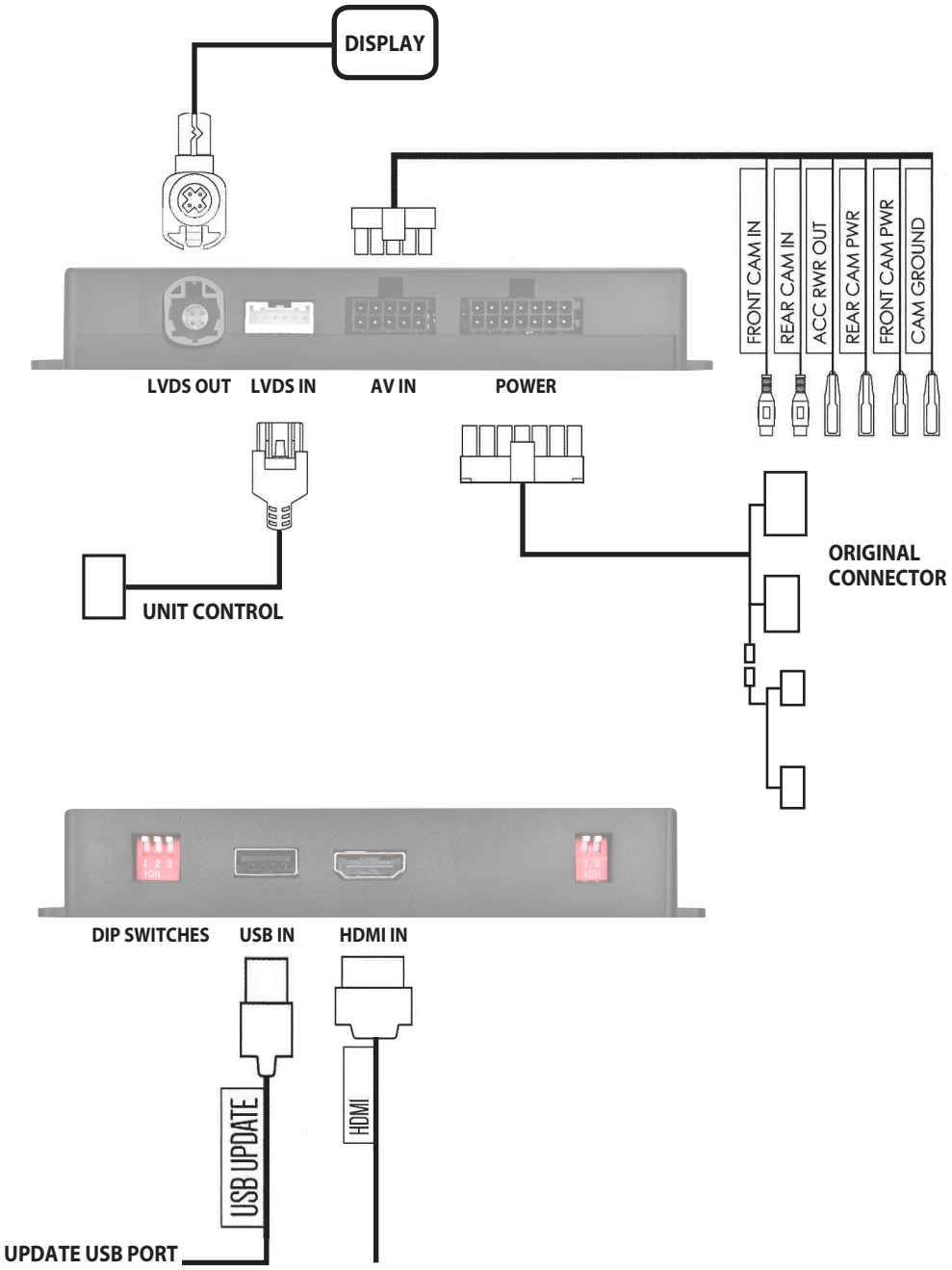
FR Avec camera de recul deuxième monte **(ON: YES OFF:NO)**

DE Mit aftermarket Rückfahrkamera **(ON: YES OFF:NO)**



FR **DIP 1** Basse rés. 400 x 240 - **ON**
Haute Ris. 800 x 480 - **OFF**
DIP 2 Nouveau Fakra A - **ON**
Nouveau Fakra B o
Vecchio Fakra **- OFF**

DE **DIP 1** Low Res. 400 x 240 - **ON**
High Res. 800 x 480 - **OFF**
DIP 2 Neuer Stecker A - **ON**
Neuer Stecker B
or Old Fakra **- OFF**


DISPLAY
FRONT CAM IN
REAR CAM IN
ACC RWR OUT
REAR CAM PWR
FRONT CAM PWR
CAM GROUND
LVDS OUT
LVDS IN
AV IN
POWER
UNIT CONTROL
ORIGINAL CONNECTOR
DIP SWITCHES
USB IN
HDMI IN
USB UPDATE
HDMI
UPDATE USB PORT

FR
TOUCHE DE CONFIGURATION



① MMI Type I (toucheRETURN)
② MMI Type 2 (touché BACK)

HDMI ACCESS
Sélectionnez AUX In à partir de la la liste des sources multimédia. Pour activer l'entrée Aux, brancher un câble AMI jusqu'à 3 mm à la prise AMI.
Faire pression sur la touche **RETURN/BACK** pendant 2 secondes pour passer de la visualisation OEM à la visualisation HDMI Phonocar Multimédia





Message vidéo en mouvement - 16 km/h
Appuyez 2 fois sur **RETURN/BACK** pour désactiver le message d'avertissement vidéo en mouvement.
ACCÈS CAMÉRAS DE RECUL ET AVANT
A partir du mode HDMI ou du mode OEM
1. Sélectionnez la marche arrière pour la caméra de recul.
2. Désélectionnez la marche arrière pour passer à la caméra avant deuxième monte (si le DIP 2 est sur ON).
Pour désactiver la caméra avant, conduire à une vitesse supérieure à 16 km/h ou appuyer 2 fois sur **BACK/RETURN**





Accès caméra avant
Appuyez pendant 2 secondes sur **BACK/RETURN** pour accéder à la visualisation de la caméra avant (si le DIP 2 est sur ON).
Afficher le nr. de version
Faire pression sur **RETURN/BACK** pendant 8 secondes pour accéder à la page des informations du logiciel.

DE
KONFIGURATIONSTASTE



① MMI Typ I (RETURN-Taste)
② MMI Typ 2 (BACK- Taste)

HDMI-ZUGANG
Wählen Sie AUX In aus der Liste der Medienquellen.
Um den Aux-Eingang zu aktivieren, muss ein AMI-Kabel bis zu 3,5 mm Aux an die AMI-Buchse angeschlossen werden. Drücken Sie **RETURN/BACK** für 2 Sekunden, um zwischen dem OEM-Bildschirm und dem Phonocar Multimedia HDMI-Bildschirm zu wechseln.

VIDEO IN MOTION WARNUNG- 16 km/h
Drücken Sie zweimal **RETURN/BACK**, um den Warnhinweis zu deaktivieren
ZUGANG ZUR RÜCKFAHRKAMERA UND ZUR FRONTKAMERA
Entweder vom HDMI- oder OEM-Modus aus
1. Wählen Sie den Rückwärtsgang, um die Rückfahrkamera zu aktivieren.
2. Deaktivieren Sie den Rückwärtsgang, um zur Aftermarket Frontkamera zu wechseln (beim eingeschalteten DIP 2). Drücken Sie die Taste **BACK/RETURN** zweimal, um die Frontkamera zu deaktivieren oder fahren Sie über 16 km/h

FRONTKAMERA-ZUGANG
Drücken Sie zweimal 2 Sekunden lang **BACK/RETURN**, um auf die Anzeige der Frontkamera zuzugreifen
Versionsummer anzeigen
Drücken Sie 8 Sekunden lang **RETURN/BACK**, um auf die Firmware-Informationen zuzugreifen.







IT
El interface Phonocar 05958 consiente la entrada HDMI y cámaras en la pantalla original (OEM).
Gracias a esta mini interface plug&play es posible utilizar tu dispositivo Apple o Android y disfrutar de la función mirror (duplicación de imágenes) del display de tu Smartphone directamente en la pantalla de origen del coche. Entradas para cámara delantera y trasera after-market o de origen.

APLICACIÓN
Para vehículos Ford con sistema Sync3.

INCLUIDOS EN EL KIT
Interface Phonocar 05961, cableado completo

ANTES DE LA INSTALACIÓN
Leer atentamente el manual antes de la instalación. Es imprescindible tener un alto conocimiento técnico para proceder a la instalación. El lugar de instalación del interface tiene que estar ausente de humedad y protegido de fuentes de calor, el productor no se hace responsable de la instalación del dispositivo .

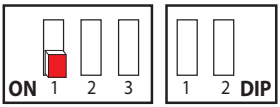
SOPORTE
En el intento de ofrecer al cliente rápidas y adecuadas soluciones, en caso de necesitar soportes técnicos, rogamos de informar adecuadamente en los mínimos detalles.

Para más información: www.phonocar.com

Ajustes DIP SWITCH

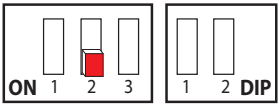
ES ATENCIÓN: Efectuar los ajustes de DIP SWITCH con el interface desconectado.

DIP 1



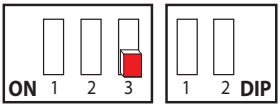
ES Con cámara delantera OEM **(ON: YES OFF:NO)**

DIP 2

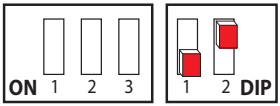


ES Con cámara frontal AFTERMARKET **(ON: YES OFF:NO)**

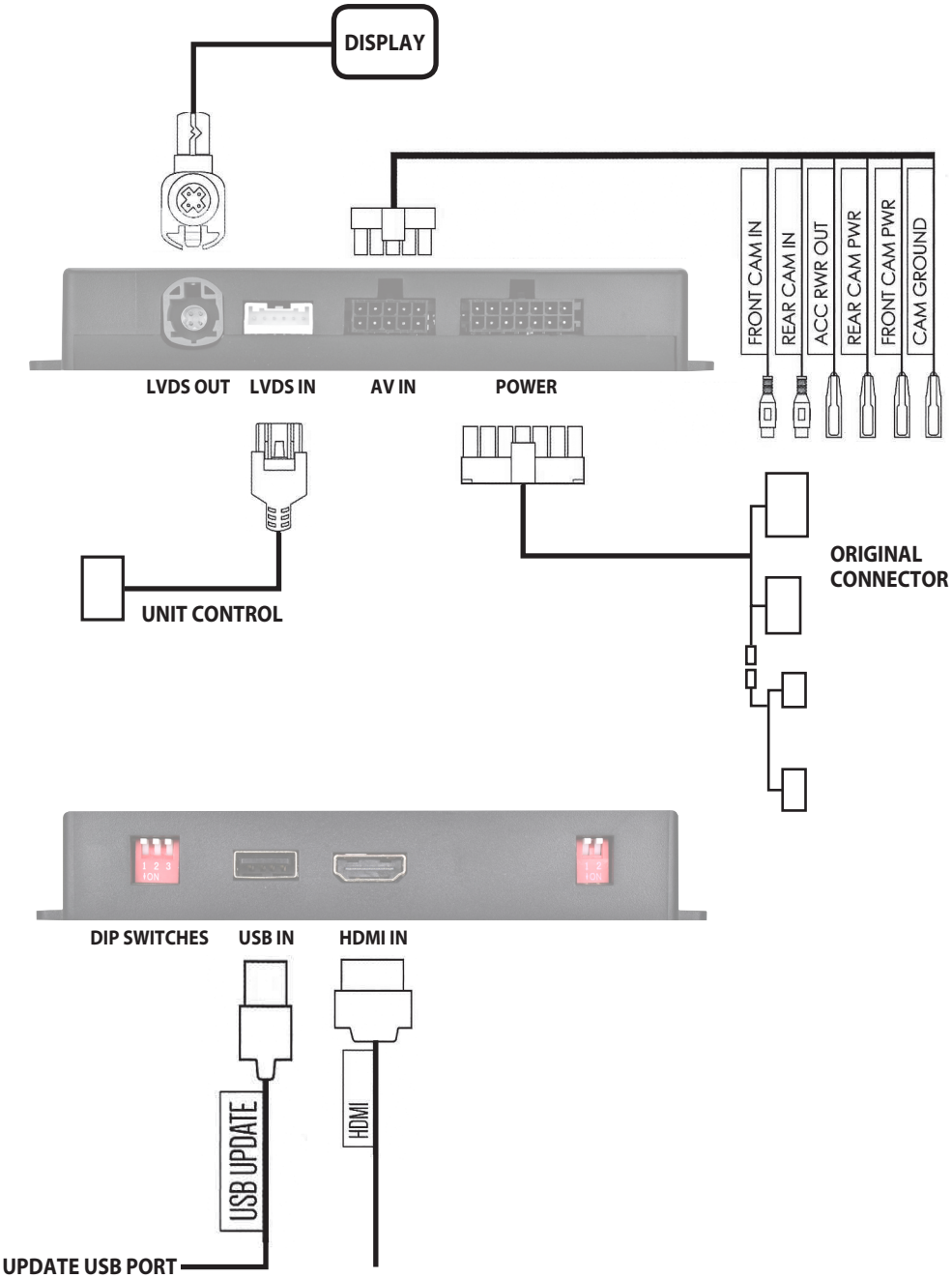
DIP 3



ES Con cámara delantera aftermarket **(ON: YES OFF:NO)**



ES **DIP 1** Baja Res. 400 x 240 - **ON**
Alta Res. 800 x 480 - **OFF**
DIP 2 Nuevo Fakra A - **ON**
Nuevo Fakra B o viejo Fakra - **OFF**


DISPLAY
FRONT CAM IN
REAR CAM IN
ACC RWR OUT
REAR CAM PWR
FRONT CAM PWR
CAM GROUND
LVDS OUT
LVDS IN
AV IN
POWER
UNIT CONTROL
ORIGINAL CONNECTOR
DIP SWITCHES
USB IN
HDMI IN
USB UPDATE
HDMI
UPDATE USB PORT

ES

TECLA DE CONFIGURACIÓN





① MMI Tipo I (Tecla RETURN
② MMI Tipo 2 (Tecla BACK)

ACCESO HDMI

Seleccionar AUX IN en la lista de las fuentes multimedia. Para activar la entrada Aux es necesario conectar un cable AMI hasta la toma 3,5mm Aux a la toma AMI. Pulsar la tecla **RETURN/BACK** durante 2 segundos para pasar de la pantalla OEM a la pantalla Phonocar Multimedia HDMI.





Aviso de video en movimiento - 16 km/h

Pulsar 2 veces **RETURN/BACK** para desactivar el mensaje de video en movimiento.

ACCESO CAMARA TRASERA Y FRONTAL

Desde ambos modo HDMI o bien OEM

1. Seleccionar la marcha atrás para activar la retro cámara.
2. Deseleccionar la marcha atrás para pasar a la cámara delantera after market (si DIP 2 está ON).

Pulsar 2 veces **BACK/RETURN** para desactivar el aviso de video en movimiento.





ACCESO CAMARA FRONTAL

Pulsar 2 veces BACK/RETURN durante 2 segundos para acceder a la visualización de la cámara delantera (Si DIP 2 está ON)

Visualizar versión

Pulsar **RETURN/BACK** durante 8 segundos para visualizar la información sobre el firmware.



PHONOCAR S.p.a. Via F.lli Cervi, 167/C • 42124 Reggio Emilia (Italy) • Tel. +39 0522 941621 • **www.phonocar.com • e-mail: info@phonocar.it**